

الفصل الثالث:

بلاغة الصورة السردية في القصة القصيرة جدا
(مجموعة (ندوب) لميمون حرش نموذجاً)

يعد ميمون حرش من أهم كتاب المغرب المتميزين في القصة القصيرة جدا، إلى جانب كل من: جمال الدين الخضير، ومصطفى لغثيري، وحسن برطال، وعبد الرحيم التدلاوي، والسعدية باحدة، وعبد الحميد الغرباوي، وآخرين...

ومن ثم، فقد تميز هذا المبدع بالكتابة التجريبية التي تجمع بين التأصيل التراثي الذي يتمثل في توظيف لغة معتقة، وتراكيب مسكوكة، وعبارات رصينة، وإحالات تناصية موحية، مع الانفتاح على التقنيات السردية الغربية على مستوى التحبيك السردى استلهاما وتمثلا وأداء. وما يهمننا في هذه الدراسة هو التوقف عند بلاغة الصورة السردية في مجموعة (ندوب)^{٢٤}، بالتركيز على البنية، والدلالة، والوظيفة.

المبحث الأول: الصورة السردية الموسعة

تحتل الصورة البلاغية مكانة هامة في الدراسات الأدبية والنقدية واللغوية؛ لأن الصورة هي جوهر الأدب، وبؤرته الفنية والجمالية. كما أن الأدب فن تصويري يسخر الصورة للتبليغ والتوصيل من جهة، والتأثير في المتلقي سلبا أو إيجابا من جهة أخرى. لكن الأدب ليس هو الفن الوحيد الذي يستثمر الصورة في التعبير والتشكيل والبناء، بل تشاركه في ذلك مجموعة من الأجناس الأدبية والفنية كالرواية، والقصة القصيرة، والقصة القصيرة جدا، والقصة الشذرية، والمسرح، والسينما، والتشكيل... ويعني هذا أن الصورة لم تعد حكرا على الأدب، بل لها نطاق رحب وواسع. ولم تعد تحتكم إلى مقاييس البلاغة التقليدية فحسب، سواء أكانت عربية أم غربية، بل تطورت هذه الصورة البلاغية، وتوسعت مفاهيمها، وتنوعت آلياتها الفنية والجمالية، وتعددت معاييرها الإنتاجية والجمالية والوصفية. ولم يتحقق ذلك إلا مع تطور العلوم والمعارف، بما فيها الفلسفة، وعلم الجمال، والبلاغة، واللسانيات، والسيميوطيقا، والشعرية، والمنطق، والتداوليات... ومن ثم، فقد أضحت الصورة قاسما مشتركا بين هذه الحقول

^{٢٤} - ميمون حرش: ندوب، قصص قصيرة جدا، رباط نيت، المغرب، الطبعة الأولى سنة ٢٠١٥م.

المعرفية والعلمية؛ إذ كل تخصص يدرس الصورة في ضوء رؤية معينة، يفرضها منطق التخصص المعرفي، وتستوجه آلياته المنهجية والتحليلية في الفهم والتوصيف والتفسير^{٢٥}.

المبحث الثاني: أنواع الصور السردية

وظف ميمون حرش مجموعة من الصور السردية في مجموعته الجديدة (ندوب)، ويمكن حصرها في الصور التالية:

المطلب الأول: صورة التوازي

نعني بصورة التوازي تلك الصورة البلاغية القائمة على التعادل والتوازن والسميترية الإيقاعية والصرفية والتركيبية والدلالية، وهدفها خلق هارمونيا سردية جاذبة للمتلقي، والتعبير عن توتر درامي، كما يبدو ذلك جليا في قصيدة (قبل البوح):

" قبل البوح..

حيارى، مرضى..

بيوتهم مشروخة،

قلوبهم مكلومة..

تتعرش الندوب في جلودهم عُليقات..

لكل ندبة قصة قصيرة جداً..

ونشهد أنهم هنا ليحكوا.."^{٢٦}

يلاحظ التوازي الصرفي بين كلمتي (حيارى / مرضى)، والتوازي التركيبي بين العبارتين (بيوتهم مشروخة/ قلوبهم مكلومة). ومن ثم، يتخذ هذا التوازي طابعا شاعريا مأساويا، قوامه الأسى والحيرة والمرض والألم المترالكب.

^{٢٥} - جميل حمداوي: بلاغة الصورة السردية في القصة القصيرة، منشورات الزمن، العدد:

٤١، الرباط، المغرب، الطبعة الأولى سنة ٢٠١٤م، ص: ٢٩.

^{٢٦} - ميمون حرش: ندوب، ص: ٢٠.

المطلب الثاني: صورة السخرية:

تمتاز القصة القصيرة جدا بمكون السخرية الناتج عن نقد الواقع السلبي، وتعريية انبطاحه وفضاظته وبشاعته ، ورصد تناقضاته الجدلية كما وكيفا ، بالجمع بين المتضادات المتنافرة التي تترك انطباعا حادا وساخرا في نفوس القراء. ومن هنا، تطفح قصيصة (مبارك) بالسخرية السياسية التي يتقاطع فيها الكرسي بالثورة، والتسلطن بالحق:

" فار تنور الثورة، و أفرغت الحناجر أثقالها، وتقيأت النفس كل صغيرة وكبيرة ، وحكت ما للضعفاء وما لها ؛ فرعون، أيضاً، في المنام يزور ميدان التحرير، يشخذ لسانه ، ويسر في أذن خلفه المبارك ناصحاً:
" لا تترك رأسك ،خذ الحكمة عني...كنتُ مثلك، عاندت، فسقطت على رأسي..

وأنا الآن أجلف.. وها أنا ، بما آليتُ إليه، أعيرك رأسي، فأسي، نفسي.."
مُبارك متحسناً الرأس والكرسي:

" وهل هناك في مصر الآن أحسن مني في الجن أو الإنس،

أموت، ليس مشكلاً ، لكن فوق الكرسي.."

فرعون يدير الظهر راجعاً وهو يهمس:

تَعَساً... هذه حال الفراعنة منذ الأُمس..^{٢٧}

يستخدم ميمون حرش المقتبسات الدينية والتراثية والتاريخية لتقوية فعل السخرية، وتعزيده نبريا وإيقاعيا ودلاليا وتداوليا.

وتكثر هذه الصورة في القصيصات السياسية التي تجسد صراع الرعية المغلوبة على أمرها مع الراعي المستبد، كما في قصيصة (كي أعيش!):

" يشرب الشعب من النيل دماً..

ثم يسقط صريعاً..

الرئيس من شرفته يراقبهم، ويتجشأ نياشينه ،
يشير لمن يردد " ارحل "، ويصيح في زبانيته:

^{٢٧} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٢١.

" امنعوا عنهم " العيش " ،
و اِضْرِبُوا الْجَيْشَ بِالْجَيْشِ ..
كي أعيش...^{٢٨}

تجسد هذه الصورة الثورة المصرية في صراعها مع الطاغية الذي لايهمه سوى الظفر بسلطته ، ولو باستعمال القوة والبطش والعنف غير المبرر؛ لأن الغاية تبرر الوسيلة ، كما يقول ميكيافيلي في كتابه المعروف (الأمير).

المطلب الثالث: صورة المقابلة

تستند صورة المقابلة إلى الجمع بين المتضادات على مستوى العبارة واللفظ والمعنى، والتقابل بينها إيجابا وإثباتا ، والعكس صحيح أيضا. وقد قال أبو هلال العسكري: " المقابلة إيراد الكلام ثم مقابله بمثله في المعنى واللفظ على جهة الموافقة أو المخالفة.^{٢٩} " ويتضح هذا جليا في قصيدة (الحكاية الأخرى):

" وهن العظم منه ، يتكى على عصاه، يترنح بها..
يمر بقادرين^{٣٠} يتهامسون:
" طعامنا يسوء.. هذا الحطب لا يجدي.."
الشيخ يلقي بعصاه وسط نارهم،
وينضم إليهم..
لا يأكل طعامهم، هم يأكلون..
يحكي لهم حكايتهم، ولا يسمعون.."^{٣١}

يستعمل الكاتب صورة المقابلة إثباتا وإيجابا بطريقة معاكسة (لا يأكل طعامهم، هم يأكلون، ويحكي لهم حكايتهم، ولا يسمعون). ومن ثم، تعبر هذه المقابلة عن جدلية التنافر بين حكيم ناصح وقوم لا يفقهون. وتتخذ هذه

^{٢٨} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٣٧.

^{٢٩} - أبو هلال العسكري: كتاب الصناعتين، تحقيق محمد البجاوي ومحمد أبو الفضل إبراهيم، القاهرة، مصر، طبعة ١٩٥٢م، ص: ٣٣٧.

^{٣١} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٢٢.

المقابلة طابعا ذهنيا (الحكاية) من جهة، وطابعا ماديا (الأكل) من جهة أخرى.

المطلب الرابع: صورة الميتوس

تتميز صورة الميتوس أو صورة الأسطورة بنسج حكاية أو حكايات قد تكون خرافية أو حقيقية حول رمز من الرموز البشرية أو الحيوانية أو الخارقة. وتحمل تلك المحكيات معاني إنسانية ثرة ، كما في قصيدة (المنجل):

" تسقط الأمطار بغزارة..

يحل الحصاد مبكراً هذا العام..

تحمل "نونجا" منجلها ..

تبدأ من نفسها..

وتصددها أوحال الأزمنة الغابرة..^{٢٢}

يلاحظ أن (نونجا) رمز أسطوري في الثقافة الأمازيغية، وهي امرأة جميلة حسناء، ورمز للذكاء والحكمة وصواب الرأي، على عكس (ثامزا/ الغولة) التي هي رمز الشر والحقد والعدوان. ويبدو أن نونجا ، في هذه القصيدة ، رمز للتغيير والممارسة الفعلية، إذ تبدأ مهمتها بتغيير نفسها أولاً، قبل أن تنتقل إلى تغيير الواقع المهترئ بالترسبات الصدئة.

المطلب الخامس: صورة المشابهة

تستند صورة المشابهة إلى التشبيه، والتشخيص، والاستعارة بنوعيتها: التصريحية والمكنية. والغرض من ذلك هو الأنسنة والإحيائية، وخلق الدينامية الحيوية في المستعار له ، بنقله من حالة السكون إلى حالة الحركة والنماء والتدفق، كما يبدو ذلك بينا في قصيدة (مطلقة):

" يترنح حزنها في ثوب حدادها..

يفرخ كربها ،

وتلملم بعض الذكرى المترسبة في العمق،

^{٢٢} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٢٣.

تجمعها برفق،

وكطفل صغير شكلت منها قلباً من ورق..

ثم رمته من نافذة لم تفتح منذ سنين..^{٣٣}

تنبني صورة المشابهة، في هذه القصيدة، على التشخيص (يترنح الحزن) ، والاستعارة (يفرخ- تلمم- تجمع- رمته)، والتشبيه (كطفل صغير)، من أجل خلق صورة مأساوية للمطلقة التي كان ينخرها الحزن والكرب والذكريات البئيسة؛ بسبب غياب الحب النابض بالحركة والحياة والدفء الشعري.

المطلب السادس: صورة التدرج

يقصد بصورة التدرج (Graduation) التعداد الزائد أو الناقص، وقد يدل على الترتيب في مختلف توجهاته ومناحيه. ومن ثم، تحمل الصورة طابعا كميا دالا ، كما يتبين ذلك جليا في قصيدة (كووس عربية):

" البراد متوج كأمير هندي وسط كووس البلار..

الجدة محاطة ببناتها السبع تصب الشاي..

الكأس الأولى، المذاق حلو،

الثانية، مُر،

الثالثة، بدون سكر..،

والرابعة، و... ، ...

البنات بصوت واحد:

" يا للعجب!.. كووسنا من بطن واحدة.. و شايها مختلف .."

وتحكي لهن الجدّة حكاية الكأس العربية..

والفم الكبير المسطور على بقاياها منذ تسعة قرون..^{٣٤}

تعتمد هذه الصورة القصصية على التدرج الكمي والعددي (الكأس الأولى، الثانية، الثالثة، والرابعة، بصوت واحد، البنات السبع، تسعة قرون) ، بغية التعبير عن ثنائية الوحدة والفرقة، وتشخيص واقع الأمة

^{٣٣} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٢٤.

^{٣٤} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٢٩.

العربية في انقسامها وتشذرها وتمزقها، وتجسيد مأساة ذلك الشرخ وعواقبه الأليمة.

وتظهر صورة التدرج بوضوح أكثر في قصيدة (حياة) :

'' حلف بالمرجات الثلاث ألا يعود إليها..

صبر لليوم السابع..

في الثامن اضطربت شهوته،

وقرمت لهاته،

وفي العاشر طرقتُ بابَه أخرى..

خرج إليها عارياً ، فلبسته للأبد..^{٣٥}

تمثل هذه الصورة التدرج الصاعد الذي يكشف عن تصاعد الليبيدو الشبقي لدى الشخصية المرصودة ، وانسياقها المتلهف وراء نزواتها اللاواعية، وانقيادها الطائش بشهواتها الغريزية التي تعبر عن رغبات مقموعة أو مكبوتة حسب التصور الفرويدي (Freudien).

المطلب السابع: صورة المفارقة

تتبنى صورة المفارقة على انفصال النظرية عن الواقع، وتطابق المتضادات، وتداخل المتناقضات إلى حد السخرية والغرابة والاندھاش، كما يبدو ذلك واضحاً في قصيدة (الخريطة):

'' الكتاب مفتوح.. ولا يقرؤه أحد..

في التقديم ،

'' كل العرب ، كما نعرفهم، فكِه مُنافث .

يطربون ما لا تطرب المثالث..''

وفي كل الصفحات،

'' إسرائيل تفتلي الحديد، وترسم الخريطة..^{٣٦} ''

تقدم هذه القصيدة صورتين متناقضتين ومفارقتين على مستوى الفعل والإحساس والشعور: صورة كاريكاتورية بشعة للإنسان العربي المنغمس في جهله وشهواته وانبطاحه الوجودي والكينوني، وصورة

^{٣٥} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٣٣.

^{٣٦} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٣٠.

واقعية إيجابية لإسرائيل، وهي تملك زمام القوة والسلطة والغلبة لرسم خريطتها على أرض الواقع العربي.

المطلب الثامن: الصورة المضمرة

تتأسس الصورة المضمرة على خاصية الحذف والصمت، والمنع من البوح والفضح والتصريح. ومن ثم، فالمضمّر تعبير عن رغبات مكبوتة ومقموعة، لا يمكن أن تتجلى أو تظهر على سطح الأنا، كما يبدو ذلك جليا في قصيدة (رعب):

" في (...) أتوسد همي،
أحترق بنار أهلي ،
بين الموتى لا أعثر على جثتي..
ما همني غير طفل بجانبني،
رضاعته في فمه لا تزال..
أحضنه ونغرق في حمم.."^{٣٧}

تترنح هذه الصورة المضمرة بالمأساة والعنف والعدوان البشري، ويختلط رعبها بالزمان والمكان. وتتخضب الإنسانية والطفولة بمرارة الموت، وقرحة الفجاعة، وندوب الجروح الغائرة.

المطلب التاسع: صورة الامتداد

تستند صورة الامتداد إلى تشابك الأحداث وتعقدها وامتدادها في الزمان والمكان، وتوسعها على مستوى التحريك والتمطيط السردي والخطابي، كما يبدو ذلك واضحا في قصيدة (دم بارد):

" هناك ،
الدم أحمر..
وهنا،
لا لون له..
العنف يقتحم شاشات البيوت..

^{٣٧} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٣٦.

الناس يشربون الشاي، يأكلون الفستق،...
و يشاهدون قيامة غزة ، وضحايا الإرهاب و الكيماوي..
في الصباح يتأنقون...
ينتشرون في الأرض..
ويمارسون الحياة..
يعودون مساء.. على خير عاجل:
" اللغة عليكم جميعاً " ..^{٣٨}

تمتد هذه الصورة السردية الموسعة في الزمان والمكان، كما تتأرجح بين القرب والبعد، بين الموت والحياة، مكونة بذلك صورة اللامبالاة أو صورة المفارقة بين النظرية والتطبيق.

المطلب العاشر: الصورة الإحالية

نعني بالصورة الإحالية تلك الصورة القائمة على التضمين، والاقْتباس، والتناص، واستثمار المعرفة الخلفية، كما يبدو ذلك واضحاً في قصيدة (جاران):

"(عبد الغني) ثري ، وابن جلا..

يدعو إلى مادبته الجفلى..

وجاره منبوذ لا نصيب له منها،

رث الثياب، عاصب البطن..

في زاوية، بانكسار، يتأمل الحشود الوافدة،

يتملى سياراتهم الفارحة، ويحسبها كطفل..

لا يدخل بيته، إنما يظل الليل ساهراً،

يحرصها مجاناً..^{٣٩}

تحبل هذه القصيدة بصور الإحالة ، مثل: صورة " ابن جلا" المأخوذة من خطبة الحجاج بن يوسف الثقفي:

متى أضع العمامة تعرفوني

أنا ابن جلا وطلاع الثنايا

^{٣٨} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٣٩.

^{٣٩} - ميمون حرش: نفسه، ص: ٤٠.

صليب العود من سلفي نزار كنصل السيف وضاح الجبين

وصورة " يدعو إلى مآدبته الجفلى " التي تحيلنا على بيت الشاعر
الجاهلي طرفة بن العبد:

نحن في المشتاة ندعو الجفلى لا ترى الآداب فينا ينتقر

وصورة " عاصب البطن " التي تحيلنا على بيت الحطيئة:

ببيداء لم يعرف بها ساكن رَسما وطاو ثلاث عاصب البطن مُرمل

وهذا إن دل على شيء، فإنما يدل على مدى تمكن ميمون حرش من
أدواته الثقافية، وغنى معرفته الخلفية، وتنوع خطاطاته ومدوناته
وسيناريوهاتة الإحالية، وثراء جعبته التراثية، ولاسيما الأدبية منها.

المطلب الحادي عشر: الصورة النقيضة

تستند الصورة النقيضة إلى مجموعة من الدوال المتناقضة والمتطابقة التي
تعبر عن اختلاف الدلالات والرؤى والتصورات بين الأصوات المتجاذبة
داخل النص، كما يظهر ذلك واضحا في قصيدة (زوجان):

" أحبُّ الليل ،

وتحبُّ النهار..

الشمس تمارس طقسها غير مبالية بنا،

تشرق وتغرب ...

في المساء،

في سرير واحد نتعري، وننتن من كثرة النوم،

بلذة الجنس ندمر عشنا بسبب الضجر..

وفي الصباح،

نستر عوراتنا،

نتأنق ،

وننشغل بحماس بإعادة بناء زواجنا من جديد..^{٤٠}

تطفح هذه القصيدة بمجموعة من المتناقضات المتنافرة التي تعبر عن جدلية الصراع بين الزوجين، على الرغم من التساكن المؤقت الذي يغلب عليه الضجر الوجودي. ومن أمثلة الصورة النقيضة نذكر (أحب الليل، وتحب النهار- تشرق وتغرب- المساء والصباح- ندمر ونبني).

المطلب الثاني عشر: الصورة الوصفية

تعتمد الصورة الوصفية على ذكر النعوت والصفات والأحوال، إلا أن الوصف، في القصة القصيرة جداً، يتسم بالانتقاء والتركيز والاقتضاب، بدل الإسهاب والتفصيل والإطناب، كما يبدو ذلك جلياً في قصيدة (قناص):

" بحزم ليل شتوي طويل، ينزوي في ركن قصي بوجه مقنع،
لا تظهر من رأسه الملتاع سوى عينيْن جريحتين، و من كوة في الحائط
يرصد "ضحاياه"، يمسح فوهة مسدسه بيد لا تخطيء..يرنو داخله،
يضع يده على قلبه قبل الطلق..

نبض رقيب كان يشاهده يتسارع، وعلى فمه يجف سؤال:

" متى يسدد؟! "

(...)

طلقة ، طلقتان..

لا صراخ.. فقط أرواح.. "

صاح أحدهم من كوة أخرى : "لن يموت أحد..مادمت متوارياً أيها
المأفون .."^{٤١}

تتضمن هذه الصورة الوصفية مجموعة من النعوت التي أسبغت على القناص الذي يرصد الضحايا والأرواح بدقة حادة، مثل: ليل شتوي طويل، وفي ركن قصي، بوجه مقنع، عينيْن جريحتين.

^{٤٠} - ميمون حرش: نفسه، ص: ١٢٥.

^{٤١} - ميمون حرش: نفسه، ص: ١٣٤.

إذاً، ينتقي ميمون حرش أوصافاً هادفة ومعبرة ، دون التطويل أو التشعيب أو التفصيل، مراعيًا قواعد الجنس القصصي القصير جداً.

المطلب الثالث عشر: الصورة الميتاسردية

تقوم الصورة الميتاسردية على فضح الكتابة السردية، وتبيان آلياتها الإبداعية والنقدية، وتصوير سياقات الخلق والابتكار ، ورصد طرائق التخيل وعوالمه المرجعية والخارقة، كما يتضح ذلك بينا في قصيدة (اغترار):

" فاز بمسابقة القصة القصيرة جداً ،
اغتر..

فأحرق الروايات الطويلة.."^{٤٢}

تشير هذه القصيدة إلى جدلية الصراع بين الأجناس الأدبية، ولاسيما الصراع الموجود - الآن- بين القصة القصيرة جداً التي تبوأ مكانة متميزة في الساحة الثقافية ، وباقي الأجناس السردية الأخرى، كالقصة القصيرة ، والأقصوصة، والرواية. بيد أن الكاتب يدعو إلى نوع من الانفتاح الأجناسي، بغية تطوير الكتابة السردية لتتخذ طابع التهجين البوليفوني.

المطلب الرابع عشر: الصورة المدمجة

يقصد بالصورة المدمجة إدماج أعمال سردية مختلفة في نص دامج واحد، كما في قصيدة (خطبة):

" "ريف " الحسنة ما زالت مؤمنة بأن المرأة التي لم تتزوج أكثر من رجل واحد لم تتذوق حلاوة الحياة..

تتذكر هذا الآن ويد الأخرس بن صمام ممدودة...

ساعتها الإعاقفة في الرجل الذي يطلب يدها...

لكن أرضها التي حرثتها لعنة الأزواج من جفاف ومحل تناديها..

الجمال الأخضر موكب حبها الآن..

^{٤٢} - ميمون حرش: نفسه، ص: ١١٧.

لن ترفض ..

سيتم الزواج قريباً..

وخير التاريخ ما كان غداً..

(ذلك التاريخ الذي يصنعه أزواجها، وابن صمام واحد منهم..)^{٤٣}

أدمجت هذه القصيدة عملين سرديين في نص واحد تأليفاً وتركيباً وتناصاً وحواراً، حيث أدمج المبدع مجموعته (ريف الحسناء) ومجموعة (حدثني الأخرس بن صمام) لجمال الدين الخضيري في قصيدة واحدة، بغية خلق صورة سردية مركبة ومهجنة، تعبر عن تهافت الأزواج والخطاب لنيل ودريف الحسناء.

وخلاصة القول، لقد استعمل ميمون حرش، في قصصه القصيرة جداً، مجموعة من الصور السردية التي تدرج ضمن البلاغة الرحبة. وبالتالي، لم نعد، في بحثنا هذا، إلى استقصاء كل الصور التي تتضمنها مجموعته، فهي كثيرة ومتنوعة ومتميزة، وتحتاج إلى صبر وتأن وجلد من أجل سبر أغوارها، وإبراز بناها، واستجلاء دلالاتها، واستكشاف وظائفها.

وعليه، تدرج كتابة ميمون حرش ضمن الكتابة السردية المهجنة التي تجمع بين التجريب والتأصيل. ومن ثم، تتميز لغته بالعنقا، والرصانة التراثية، والتهجين الإحالي، والأسلوب البوليفوني، علاوة على سمات أخرى تتميز بها صورته المنثورة هنا وهناك، مثل: السخرية، والمفارقة، والنقيضة، والكاريكاتورية، والحوارية، والروح النقدية...

وبناء على ما سبق، يمكن القول بأن ميمون حرش ميال إلى الإيحاء، والترميز، والأسطورة، وتوظيف التناص، وتشغيل المعرفة الخلفية، واستعمال الكتابة التراثية بناءً وتجنيساً وصياغة ورؤية، دون الانغماس في التراث إلى أخص قدميه، إذ كان منفتحاً، من حين لآخر، على الواقع الراهن بكل تناقضاته الجدلية، مع التوسل بكتابة معاصرة لينة ومهذبة ومنقحة وسلسلة فصاحة وبلاغة وتداولاً.

^{٤٣} - ميمون حرش: نفسه، ص: ١١١.